

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Redcón, y Admón, 2025 Dirección 1750 Imprenta: 2299

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: Apartado n.º 14 San Agustín, 7

AÑO LXI.—Número 18.661

Viernes 10 de noviembre de 1961

Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

Clausura de la Asamblea de Cámaras de Comercio, Industria y Navegación

Presidió el acto el ministro sin cartera y presidente del Consejo de Economía, señor Gual Villalbí, con otras autoridades y jerarquías. Es normal, dijo el ministro, que se mida mal la cuantía de la presión tributaria y fiscal, porque no cuentan el servicio que el Estado presta al país con aquella

Madrid, 10.—La Asamblea General de Cámaras de Comercio, Industria y Navegación ha sido clausurada esta mañana con un acto que presidieron el ministro sin cartera, presidente del Consejo de Economía Nacional, señor Gual Villalbí; los subsecretarios de Marina Mercante y de Industria, el secretario general de la Organización Sindical, señor Giménez Torres; el presidente del Consejo Superior de Cámaras, señor Mahou y otras personalidades.

Palabras del señor Mahou

El señor Mahou, a continuación, pronunció unas palabras de gratitud a las personalidades que asistían a la sesión de clausura. Hizo constar que las diversas comisiones y ponencias han trabajado de manera muy objetiva para elaborar estas conclusiones que serán elevadas a las autoridades.

Recordó cómo la última Asamblea se celebró en junio de 1936 en un ambiente de caos nacional que hacía imposible la vida y el desarrollo del comercio y de la industria en contraste con el ambiente en que se ha desarrollado esta Asamblea.

Nos encontramos aquí reunidos con nuestro honor, nuestras vidas y

nuestros negocios y quiero poner de relieve que todo esto lo conservamos y lo tenemos gracias a un hombre. Ese hombre es Francisco Franco. (Muchos aplausos).

Añadió que las Cámaras de Comercio, Industria y Navegación siempre seguirán trabajando por España, por la economía española, objetivamente, desinteresadamente, porque esa es la manera de servir al interés de la patria, sirviendo a la economía nacional que en definitiva es la elevación del nivel de vida de los españoles. Terminó su discurso ofreciendo a don Pedro Gual Villalbí el homenaje de afecto de todas las Cámaras, representado en un álbum ricamente encuadrado con la firma de las Cámaras de toda España.

mercio y dijo que es importante considerar las normas mundiales de conducta frente a los sistemas ya viejos de la ley de asociaciones preconizada o por el liberalismo.

Aconsejó a las Cámaras una especial y cuidadosa atención al tema de los reglamentos y terminó su intervención reiterando su gratitud por el homenaje que se le había rendido.

El nuevo plan ruso sobre Berlín produce sorpresa en Washington y cautela en Londres

En Berlín opinan que, por ahora, nada nuevo puede sacarse de él

Washington, 10.—Altos funcionarios norteamericanos han declarado que se hallan francamente sorprendidos por las informaciones en torno a un cambio de política soviética sobre Berlín. Ponen de relieve que si de verdad Rusia está dispuesta a formular una nueva propuesta, su actitud constituiría un paso importante hacia las negociaciones. Oficialmente no se ha hecho comentario alguno aunque en los

círculos diplomáticos se ha predicho que la situación mejorará una vez que ha terminado el Congreso del partido comunista.

Fuentes diplomáticas occidentales de la capital soviética señalan que la amenaza soviética de tomar acción unilateral para la firma de un tratado de paz por separado con Alemania oriental, ha dejado de serlo.—Efe.

NADA NUEVO PUEDE SACARSE POR AHORA DEL NUEVO PLAN RUSO

Berlín, 10.—En círculos bien informados se ha declarado que nada nuevo se puede sacar de las anunciadas propuestas en torno a Berlín formuladas por Nikita Krushchev a diplomáticos occidentales en conversaciones no oficiales.

Se añade que los puntos mencionados en las nuevas propuestas soviéticas, ya fueron formulados previamente tanto por funcionarios rusos como por comunistas orientales alemanes. No se cree que, de momento, los rusos proyecten aumentar la tensión en la crisis de Berlín.—Efe.

DISPAROS EN LA ZONA FRONTERIZA

Berlín, 10.—Un portavoz de la Policía occidental informa que durante la pasada noche se han producido varios disparos en la zona fronteriza entre los dos sectores de la ciudad.

Un proyectil comunista originó un incendio en los vestuarios de un club de tenis. Cinco disparos de pistola se oyeron hoy en la plaza de Postdamer. Al parecer, los policías comunistas dispararon contra varios refugiados que trataban de alcanzar el sector occidental.

El portavoz añadió que siete residentes en la zona comunista habían pasado al oeste en las últimas 24 horas.—Efe.

CAUTELA EN LONDRES

Londres, 10.—Inglaterra ha reaccionado con mucha cautela al nuevo plan de Moscú para resolver la cuestión de Berlín.

Un portavoz del Foreign Office ha declarado que no se ha recibido oficialmente en el Departamento el referido plan ni ha sido entregada la propuesta rusa al enviado británico en Moscú, sir Frank Roberts.

En dichos medios se dice que, el llamado nuevo plan no consiste más que en una nueva previsión de la ya conocida posición del Kremlin respecto a este problema.—Efe.

No se altera el precio de la gasolina

Madrid, 10.—Ante las numerosas consultas recibidas sobre la posible subida de la gasolina en la delegación del Gobierno en la Compañía Administradora del Monopolio de Petróleos, la misma, debidamente, autorizada por la superioridad, hace público que no existe en el Gobierno el propósito de elevar el precio de la gasolina y que, por el contrario, está en estudio la posibilidad de aumentar el octanaje de dicho carburante en breve plazo, con el consiguiente mayor rendimiento del mismo, sin alteración alguna en su precio.—Cifra.

Hay una acusada tensión en la capital de ALBANIA

Según se afirma en fuentes diplomáticas francesas

Se ha declarado el estado de excepción ante un posible golpe de fuerza apoyado por los soviéticos

París, 10.—En fuentes diplomáticas francesas se afirma que existe una acusada «tensión» en Tirana, la capital albanesa. Informes de prensa señalan que el Gobierno albanés ha proclamado el estado de excepción, en previsión, al parecer, de un intento de golpe de fuerza apoyado por los soviéticos.

Los informes dicen que tropas y Policía albanesas han rodeado el edificio de la Embajada soviética, que se ha implantado un severo racionamiento de artículos alimenticios, y que, en caso de graves disturbios, se procederá a la evacuación de mujeres, niños, ancianos y enfermos, a las montañas vecinas.

Un reciente decreto del Gobierno establece que todos los hombres y mujeres capaces se considerarán inmediatamente movilizados en caso de conflicto.

Agregan los informes que la Policía, el Ejército, la Aviación y otras unidades de seguridad realizan patrullas nocturnas y que el ministro de las Fuerzas Armadas albanés ha sido visto recientemente mientras realizaba una inspección de los servicios de policía en torno a la Embajada rusa.

Aunque las relaciones diplomáticas soviético-albanesas no han sido interrumpidas tras los ataques dirigidos contra Albania por el jefe del Gobierno de la U. R. S. S., Nikita Krushchev, durante el reciente Congreso del partido comunista en Moscú, el embajador ruso ha abandonado Tirana. Los informes añaden que los embajadores de otros países comunistas

de Europa Oriental, excepto los de Hungría y Checoslovaquia, han salido también de la capital albanesa. Permanecen en Tirana los embajadores de Francia, Italia, Yugoslavia y la China comunista.

200.000 PERSONAS aclamaron a la reina de Inglaterra, en Accra

Accra, 10.—Unas doscientas mil personas han aclamado a la reina Isabel y al duque de Edimburgo, mientras presenciaba el desfile de las fuerzas armadas y de la policía.

El presidente, Nkrumah, recogió a la reina y a su esposo en su residencia, escoltándoles hasta el lugar donde presenciaron el desfile.

Terminado el desfile se le entregó a la reina un broche de oro y al duque unos gemelos también de oro en nombre de las fuerzas armadas ghanesas.—Efe.

Discurso del ministro

El ministro sin cartera, señor Gual Villalbí, pronunció seguidamente un discurso cuya primera parte estuvo destinada a expresar su gratitud por el homenaje que se le tributaba, y que aceptaba principalmente como expresión del cariño de unos amigos entrañables y de unas entidades como las Cámaras, con las cuales está vinculado desde su adolescencia.

Citó algunas de las ponencias que

han constituido el programa de la Asamblea. Aludió a la de «Presión tributaria y régimen fiscal», y expuso su concepto de que es normal que las personas y las entidades midan mal la cuantía de estas presiones fiscales porque aplican la medida a la relación de su importancia. Pero no se cuenta el servicio que el Estado, el Gobierno o las Corporaciones prestan al país en general y cuyos costos han de satisfacerse con los fondos que provienen de estas tribuciones.

Se pide constantemente nuevas carreteras, nuevos medios de transporte, etc., y es lógico que esto se cueste con la tributación.

INVERTIR PARA EXPORTAR

Se refirió también a la ponencia que lleva el título de «Invertir para exportar», y dijo que en la sesión de apertura el ministro de Comercio, con una palabra autorizada, ya definió la posición oficial en este tema. España no se deja deslumbrar por espejismos y el Gobierno no quiere jugar alegremente todo lo que se ha ganado y tanto esfuerzo y sacrificio de todos los españoles.

LA UNIDAD EUROPEA

El Gobierno mira con gran interés la corriente de unidad e integración europea e incluso mundial. Pero ha de examinar en qué condiciones hemos de incorporarnos porque lo primero es nuestra propia vida.

COSTES DE COMERCIALIZACION

Otra de las conclusiones habla de los «costes de comercialización». El ministro dijo que no hay ninguna clase más calamitosa ni escarnecida que la de los comerciantes y expuso su teoría de que el comercio es una de las fases más importantes de la producción porque de nada serviría tener unos manufacturados o haber recogido unos frutos, si no existe luego el medio que los lleve desde el lugar de origen al de consumo, los prepara, los presenta y los hace una propaganda. El comercio es un factor tan importante como cualquier otro dentro del gran ciclo de la producción.

MARGENES COMERCIALES

Los márgenes comerciales se presentan frecuentemente exagerados por gentes que no calculan incluso las pérdidas, los gastos de transportes, los riesgos, etc.

Aludió también el señor Gual Villalbí a la conclusión que se refiere al reglamento de las Cámaras de Co-

Buques de guerra franceses en Cartagena

Para realizar ejercicios antisubmarinos con unidades españolas

Cartagena, 10.—Entraron en el puerto los buques de la Marina de guerra francesa que, en unión de unidades de la Armada española, efectuarán en aguas de este litoral, durante varios días, los ejercicios antisubmarinos designados por los mandos de ambas Armadas.

Las unidades francesas son, destructores de escuadra, «La Bourdonnais» y «Casablanca», destructores rápidos de escolta «Le Champenois», «Le Breton» y los submarinos «Narval» y «Dauphin», y las españolas que actuarán en los ejercicios indicados, los destructores «Alcalá Galiano», «Almirante Valdés», «Almirante Ferrándiz», «Jorge Juan» y «Le-panto»; el submarino «S-31» y el petrolero «Plutón».—Cifra.

Miss España se queja de que en todos los concursos queda en tercer lugar

Londres, 10.—Tras la designación de Miss Mundo, se produjeron diversas reacciones entre las concursantes. Mientras Miss Formosa lloraba de alegría y abrazaba a sus amigas y Miss Dinamarca firmaba autógrafos, Miss Argentina, Susana Pardo y Miss Italia, Ranca Cattaneo, se mostraban tristes y disgustadas por el resultado. Esta última estaba de acuerdo con que haya ganado Miss Reino Unido, pero se considera con más méritos que otras que han ganado los premios.

Cuando anunciaron el puesto conseguido por Miss España, ésta se echó a llorar y huyó hacia su habitación. Reapareció al poco rato y explicó que eran lágrimas de alegría.

Se preguntaba por qué había de quedar siempre la tercera. Fue la tercera en el concurso de Miss Europa, tercera en el de Miss Universo y tercera ahora aquí.

Hubiera preferido ser segunda o primera o nada, pero no tercera.—Efe.

La princesa Alejandra de Inglaterra se casará con un príncipe en 1965

Y tendrá un niño diez meses después, dice un adivino chino

Hongkong, 10.—La princesa Alejandra de Gran Bretaña contraerá matrimonio en 1965 y tendrá un niño diez meses después de su boda, según el adivino chino Wang Chih-Kao que ha predicho también que la princesa conocerá a su príncipe azul entre mayo y agosto del próximo año.

Wang, un adivino profesional que, al parecer, predijo la crisis de Suez, dice que ha estudiado cuidadosamente el horóscopo de la princesa.

La princesa Alejandra se encuentra actualmente en Hongkong en viaje por Extremo Oriente.—Efe.

De Gaulle, abucheado y silbado en Marsella

Gritos de «Argelia francesa» le obligaron a interrumpir su discurso

Marsella, 10.—Obreros portuarios han abucheado, silbado y proferido gritos hostiles tales como «nuestro dinero» y «paz en Argelia», cuando el presidente De Gaulle visitó esta mañana el puerto.

Los entubadores marseleses suspendieron durante una hora su trabajo para que la inactividad coincidiera con la visita del presidente.

Es la primera manifestación hostil que el general De Gaulle recibe en los cuatro días de su recorrido por Córcega y el sur de Francia.—Efe.

INTERRUPCIONES EN SU DISCURSO

Marsella, 10.—Gritos de «Argelia francesa» obligaron a De Gaulle a guardar silencio mientras pronunciaba un discurso ante varios millares de personas en el Ayuntamiento de esta ciudad.

El PAPA recibió en audiencia al arzobispo de SEVILLA

Ciudad del Vaticano, 10.—Su Santidad Juan XXIII ha recibido hoy en audiencia al cardenal José Bueno y Monreal, arzobispo de Sevilla.—Efe.

LA BOLSA

Firmeza, con repetición en los cambios

Madrid, 10.—La Bolsa ha operado hoy dentro de una línea de firmeza, dándose numerosas repeticiones de cambio y algunos avances de cierta importancia, como tres enteros en Hidroeléctrica Española y Española de Construcción Naval; cinco, en Ebro; doce, en Minas de Río Tinto, y 18 en Aguila.

Los retrocesos, más escasos, tienen como principales expresiones, cinco enteros que deja Explosivos, y otros cinco Auxiliar de Ferrocarriles.

El Plan de Carreteras, recibido en las Cortes

Madrid, 10.—El presidente de las Cortes Españolas, don Esteban Bilbao, manifestó a los periodistas que había recibido los siguientes proyectos de ley: Plan general de Carreteras; Concesión con derecho a plaza en la Escuela Naval Militar y demás

Cuerpos de la Armada, previo examen de aptitud, a los nietos varones del capitán de corbeta don Jaime Robinson; Dotaciones al profesorado de Escuelas de Náutica y Pesca; Convenios sobre intercambio de nacionalidad entre España y Nicaragua; Renovación y protección a la flota pesquera; Modificación de varios artículos de la ley del 41, sobre colonización y distribución de la propiedad en zonas regables, así como la ley de Educación Física.—Cifra.

Energías e Industrias Aragonesas han descontado el dividendo de 17,40 pesetas y sólo ha bajado medio entero, por lo que recupera alrededor de tres duros.

El cierre mostraba solidez general, Cifra.

BARCELONA

Barcelona, 10.—La última sesión de la presente semana en Bolsa se ha caracterizado por la flojedad en los tres corros, debido a que salió bastante papel al mercado.

Se realizaron pocas operaciones y los valores que registraron aumento fueron escasos.

Flojeó el grupo eléctrico, se mantuvo el de arbitraje y el local ha sido el más resentido.—Cifra.

BILBAO

Bilbao, 10.—La sesión de Bolsa final de semana se ha desenvuelto bajo la tónica de escasez en movilidad y giros irregulares, lo que ha determinado alibajos de mínima consideración, sin otro relieve que la pérdida de cinco enteros en Bancos locales y de 26 en Cementos Leona.—Cifra.

Bendición del nuevo cementerio de El Pardo

El Pardo, 10.—A primera hora de la tarde, se efectuó el acto de bendición del nuevo cementerio de El Pardo.

Asistieron, entre otras personalidades, el alcalde de Madrid, el teniente general jefe de la Casa Militar de S. E. el jefe del Estado, señor Asensio; segundo jefe e intendente de la Casa Civil, señor Fuertes de Villavieja.

Este cementerio está situado a un kilómetro de El Pardo y mide 120 metros por ochenta. Está construido en piedra granítica con cubiertas de pizarra y a la entrada figuran dos ángeles de hierro.—Cifra.

En sus cartas para Madrid o Barcelona consigne siempre, tras el nombre de la población, el número de su distrito postal, dato que puede solicitar telefónicamente de Correos. En Segovia llame al teléfono 1598

CRONICA DE LA CIUDAD

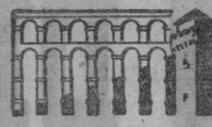
Del mercado cubierto

Hacia tiempo, en verdad, que no sacábamos a relucir el viejo tema del "mercado cubierto" que se precisa construir en la llamada parte alta de la ciudad. En varias ocasiones escribimos sobre el asunto y la pública opinión corroboró, ciertamente, nuestras apreciaciones, pues que la falta de este servicio se deja notar en muchos aspectos.

Quizás sea Segovia una de las pocas ciudades que no cuentan ya en todas sus zonas con tales instalaciones, montadas en las mejores condiciones de higiene y salubridad que garantizan las elementales exigencias que al comercio de artículos comestibles se señalan ahora. En estos comercios—ultramarinos y similares—donde se exponen productos alimenticios se ejerce cuidadosa inspección, y así, hasta en la pulcritud del atuendo de los que sirven al público, se ha fijado la policía sanitaria.

Tales normas imprimen un ambiente de confianza en los consumidores y, en muchas de estas instalaciones, ya no interviene el contacto de las manos, pues el "género" se ofrece cuidadosa y aun artísticamente, cubierto por la envoltura transparente del celofán. De presentar una coliflor a través de un cenital, con el mismo empaque que un ramo de orquídeas, a entregársela por la mano gorduzuela y churretosilla de la simpática verdulera, no cabe duda la preferencia aunque, muchas veces, el palmito de la afiliada al Sindicato de los productos hortícolas, bien merece pasar un rato regateándole el precio de aquella variedad de col, prohibida a los que sufren la dictadura del estribo.

El espectáculo del mercado "descubierto" tal vez estuviera muy bien y gozaría del marchamo de tipismo, durante los tiempos de incuria y abandono, pero, en la actualidad, dice muy poco en favor de la ciudad que lo tolera. Los tiempos han cambiado muchísimo y la estabilización se deja sentir ya. Nuestros beneméritos ediles no deben olvidar, por otra parte, la importancia que supone la construcción de este mercado a cubierto de las inclemencias del tiempo y, principalmente, a las probables contaminaciónes. Claro está que los "mercados descubiertos" tienen la ventaja sobre los otros, en los días de lluvia, de que pueden presentar coliflores lavadas y huevos pasados por agua.



Información Local

El presupuesto municipal para 1962 es de 20.470.000 pesetas, con aumento de 1.020.000 sobre el del actual año

Se aprobó el avance del Registro de Solares sin edificar

Contribuciones especiales por pavimentación de un tramo de la calle de San Alfonso Rodríguez con estacionamiento en la plaza de Día Sanz 797.405 pesetas para reconstrucción de la capilla del Cementerio y otras 984.591 pesetas para la construcción de nuevos nichos y laudes

A la Gerencia de Urbanismo se recomienda el aumento del justiprecio de terrenos expropiados en los polígonos de San Millán y Las Lastras

Anoche celebró sesión extraordinaria el Pleno municipal. Presidió el alcalde, señor Sanz Aránguez, y asistieron los concejales señores Oria Gómez, García Martín, López Alba, Del Barrio Santos, Martínez López-Olivas, García Herranz, Escudero González y Montalvo Passas, que llegó avanzada ya la sesión. Asistían también el secretario interino señor Huerta Huerta y el interventor señor López Clemente.

PAVIMENTACIONES

Se somete a la aprobación el expediente de pavimentación del tramo segundo de la calle de San Alfonso Rodríguez, desde la calle de Ochoa Ondategui, a lo largo de la fachada

FIRMA DE LA ESCRITURA DE ADJUDICACION DE OBRAS DE LA CASA DE SOCORRO

En la mañana de hoy y en su despacho oficial el gobernador civil, don Juan Murillo de Valdivia, en presencia del secretario de la Comisión de Servicios Técnicos, don Antonio Rodríguez Más, ha firmado con la empresa Constructora Asturiana S. A., la escritura de adjudicación de la nueva Casa de Socorro de nuestra ciudad, cuyo presupuesto asciende a la cantidad de 504.321,20 pesetas.

HORA SANTA EN SAN LORENZO PARA PEDIR POR EL II CONSEJO MUNDIAL DE LA J. O. C.

La J. O. C. segoviana, con motivo del II Consejo Mundial de la J. O. C., que se está celebrando desde el día 2 en Río de Janeiro y coincidiendo con el acto de clausura del mismo, tendrá mañana, a las nueve de la noche, una Hora Santa en la iglesia de San Lorenzo, para pedir por el mayor fruto de esta reunión internacional.

Veintidós países se encuentran representados en la gran asamblea. Cada cuatro años la J. O. C. internacional reúne a los dirigentes y consiliarios nacionales de cada país, y ellos estudian y proponen planes de acción y revisan la situación de la juventud trabajadora y de la J. O. C. mundial.

Entre los asuntos que se estudiaron en este gran consejo destaca: «La acción socialista en las grandes ciudades y la acción en el trabajo».

Están reunidas cerca de 300 personas de ambos sexos y hay traductores de todos los idiomas. La plegaria, el canto, las reuniones, muestran la solidaridad cristiana y obrera que la J. O. C. ha sabido desarrollar en el mundo. África y Asia están ampliamente representadas, estudiándose sus problemas con el mismo vigor por ser problemas de hermanos.

El I Consejo se celebró en Roma el 25 de agosto de 1957, con motivo de la concentración mundial de la J. O. C.

del Instituto de Enseñanza Media hasta la plaza de Día Sanz y entronque con la calle de Ruiz de Alda. Este proyecto lleva consigo la construcción de una zona de estacionamiento de vehículos en la citada plaza de Día Sanz. Se aprueba el proyecto que importa alrededor de las 500.000 pesetas, y que habrá de ser realizado en el plazo de tres meses desde el comienzo de las obras, descontándose, como es habitual, las inclemencias del tiempo.

CONTRIBUCIONES ESPECIALES

En relación con la obra de pavimentación antedicha, se somete a aprobación el expediente de aplicación de contribuciones especiales. Dado que el proyecto no rebasa las 500.000 pesetas y que a esta obra se afecta la subvención de 200.000 pesetas concedidas por el Estado por lucha contra el paro, la cantidad restante hasta el total del presupuesto será aportada a partes iguales por el Municipio y los propietarios de las fincas beneficiadas por la obra. En este caso, resultan particularmente afectados el Ministerio de Educación Nacional y el obispado.

RECONSTRUCCION DE LA CAPILLA DEL CEMENTERIO

A continuación es aprobado el pliego de condiciones económico-administrativas de subasta para la contratación de las obras de reconstrucción de la capilla del cementerio y de construcción de una galería de nichos y laudes en el patio tercero del mismo. Dichas obras, que forman proyectos distintos, habrán de ser realizadas en plazo de seis meses desde su iniciación. El importe de los proyectos es de 797.405,55 las obras de la capilla, y 984.591,74 las de los nichos y laudes.

POLIGONOS

El Pleno conoce y aprueba el dictamen de la Comisión de obras sobre los polígonos residenciales proyectados por la Gerencia Nacional de Urbanismo en Las Lastras y en San Millán. Dicho informe es favorable, pero contiene un llamamiento a dicha Gerencia en el que se recomienda sea aumentado el justiprecio de algunos de los terrenos expropiados en beneficio de los más económicamente débiles entre los afectados, sin detrimento en todo caso de la más estricta justicia.

REGISTRO DE SOLARES

Seguimiento se aprueba el avance del Registro de Solares sin Edificar. Dicho avance, contiene la relación de dichos solares en número de 206, ordenados por distritos, con la relación de sus propietarios, superficie y su valor estimado, aplicando la norma de la plus valía. El avance habrá de ser expuesto ahora al público durante un plazo en el que cabrá hacer reclamaciones sobre la inclusión del solar o respecto a su superficie o estimación.

Llegado este punto el señor García Herranz pregunta qué que tiene a este efecto la consideración de solar.

Se le contesta que todo terreno susceptible de edificación y que se encuentre situado dentro de la línea perimetral fijada al efecto, sin que influya el que el terreno se encuentre o no urbanizado.

El señor Martínez Díez opina que éste es el momento para que la Corporación ponga de manifiesto si hay solares que deben quedar señalados como de valor excepcional, en más o menos de lo que señala la norma general de la plus valía, por sus especiales características.

El alcalde contesta que podría estimarse algunos casos excepcionales, pero que en principio lo más justo es aplicar a todos la misma norma. El secretario dice que como cada tres años se revisa el registro de solares entonces pueden hacerse las correcciones que se estimen justas, pero que la Corporación no puede ir contra sus propios actos y no puede en unos documentos atribuir un valor a un solar, de acuerdo con la norma general y en otros atribuirles otro valor distinto considerado excepcionalmente.

PRESUPUESTO

Finalmente se aprueba el presupuesto municipal ordinario de ingresos y gastos para 1962. Respecto al avance de presupuesto presentado al pleno el 20 de septiembre, se registran

importantes modificaciones, puesto que en el intermedio se han producido hechos nuevos de gran relevancia, sobre todo la prórroga del convenio con el Gremio Fiscal Interdistrital para la gestión afianzada de determinados impuestos.

Del nuevo convenio logrado se desprende que el Ayuntamiento tiene que renunciar a determinados aumentos que tenía previstos en sus ingresos, referidos sobre todo a los capítulos de consumo de lujo y al diez por ciento de las consumiciones, lo cual le obliga a acortar ciertos gastos que se consideraban indispensables y que le llevan a aspirar a satisfacer las justas aspiraciones de sus funcionarios que en su mayoría no reciben remuneraciones suficientes. Estas bajas y otras menos importantes determinan un déficit en los ingresos de 640.000 pesetas que habrán de ser compensadas con aumentos en otros capítulos de fácil cobranza, como bultos, carnes, rodaje,

inspección sanitaria, matadero, escarapates y anuncios, etc.

El montante total del nuevo presupuesto es de 20.470.000 pesetas, igualados en esa cifra los ingresos y los gastos. El presupuesto anterior, es decir, el vigente, era de 19.450.000, por tanto, el de 1962 aumenta en 1.020.000 pesetas.

Al ser la sesión extraordinaria no había capítulo de ruegos y preguntas, pero, acabada ya, hubo un cambio de impresiones sobre los conciertos de música en la plaza mayor, tema que suscitó el señor Montalvo. Según manifestó el alcalde, no existe en el presupuesto consignación para estos conciertos, pero la comisión de festejos, con cargo a su presupuesto puede considerar la organización de algunos conciertos en días señalados, mejor que en la forma en que antes se venían celebrando, demasiado rutinarios y sin que el público les prestase la debida atención.

HA QUEDADO CONSTITUIDO, con la aprobación del prelado, el Consejo de Cáritas Escolares

En el día de ayer, con el fin de proceder a la constitución del Consejo de Cáritas Escolares, visitaron al prelado de la diócesis los inspectores de Enseñanza Primaria de la provincia, así como una nutrida representación del Magisterio Nacional y privado de la ciudad, en compañía del delegado episcopal en Cáritas Diocesana don Dionisio Yubero Galindo.

El señor Yubero Galindo expuso brevemente al prelado el objeto de la visita y la finalidad primordial de las Cáritas Escolares, rogándole que prestara su aprobación a la obra. El señor obispo, con el cariño que pone en todo cuanto afecta a la escuela y a los niños, acogió con la mayor simpatía el proyecto, que se esta lle-

vando a cabo también en todas las diócesis españolas, y después de un interesante cambio de impresiones, prestó la aprobación solicitada al Consejo.

Este Consejo de Cáritas Escolares, integrado plenamente en Cáritas Diocesana, ha quedado constituido por el delegado episcopal en Cáritas don Dionisio Yubero; como presidente y a propuesta del inspector jefe, don Esperanza Rubio, inspectora de la provincia; vocales: en representación del Magisterio Nacional, don Tomás de la Iglesia, don Andrea Marcos, don David Bayón, don Joaquín Eleta y don Carlos Fernández, que es, también director de la Sección de niños en Cáritas Diocesana; en representación de los colegios de comunidades religiosas, los directores de los colegios de Madres Concepcionistas y Jesuitinas, de Hijas de la Caridad, de Padres Misioneros y de Hermanos Maristas; vocales designados por Cáritas Diocesana, inspectores don Julia de Pablos, don Lucía Sastre y don Estefanía Borregón.

El inspector jefe agradeció, finalmente, al señor obispo y al delegado episcopal en Cáritas la acogida que les había dispensado.

Telegrama de gratitud del Papa al prelado y diócesis de Segovia

A la felicitación que en nombre de la Diócesis dirigió al Padre Santo el señor obispo, con motivo de celebrar su Santidad su octogenario aniversario, y el tercer día de su elevación al trono Pontificio, se ha recibido la siguiente contestación:

«Ciudad del Vaticano.—Su Santidad manifiesta vuestra excelencia Diócesis paternal gratitud por devoto homenaje otorgándole gustoso bendición apostólica.—Cardenal Cicognani.»

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 8,00 pts. Cada palabra más, 0,80

ALQUILERES
ALQUILASE casa amueblada, temporada invierno, sitio céntrico. Razón, Daoiz, 22. Teléfono 1984.

SIRVIENTAS
SE necesita cocinera o pinche. Bar restaurant La Criolla, Ruiz de Alda, 4.

ENSEÑANZA
SE necesita asistente sepa cocina. Razón, 20, Estaría Sancho. Colón, 5. Teléfono 20-53.

CARNETS
CARNETS conducir primera y segunda. Escuela Santa Columba, 5.

VARIOS
ARANAS cristal, madera, bronce, material eléctrico, Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

TRANSPORTES
TRANSPORTES económicos con furgón, 3 toneladas, especialidad muebles sin embalar. Teléfono 2425.

PASE
PASE el invierno en Málaga, pensión «Iberia» (primera), Avenida Generalísimo, 36, entresuelo. Teléf. 19791.

VENTAS
CAJAS registradoras, capacidad 999-99 y 9-999-99 con cinta y Ticket. Venta exclusiva. Alberto González. San Francisco, 23.

LENAS
LENAS encina y pino, secas, vende vinda de Valentín Gutiérrez. Teléfono 15-05.

PINAR
PINAR con 200 pinos para resina. Máximo. Aragoneses.

COCHE
COCHE Ford 8 H. P., vende Evaristo Allas, Abades.

ARRIENDO
ARRIENDO o vendo 45 obradas de tierra labrantías. Avelino González. Zamarramala.

POR
POR cese labranza, vendo macho romano cinco años, toda prueba, carro machos, seminuevo, aventadora, ensacadora con motor. Ildefonso Luciani, Bernuy de Porreros.

VENDO
VENDO tenchas de recría. Aureliano García, Miguel Ibáñez.

PELETERIA
PELETERIA Germana, gran surtido abrigos de pieles. Precios económicos, facilidades. Bola, 13. Sucursal, Carretas, 29, Madrid.

MOTOR
MOTOR Perkins a estrenar, 120.000 pesetas. La Serrana, S. L.

CAMBIE
CAMBIE su viejo receptor, por un Ciclope. Nosotros se le pagaremos... y delante de usted le romperemos. Ciclope radio-televisión. Valdevilla, 60, Segovia.

OCASION
OCASION: Equipo alta fidelidad R. C. A. Cambiador automático. Galerías Santa Columba.

CICLOPE
CICLOPE Radio alta fidelidad, 3 ondas corta, frecuencia modulada y normal. 2.500 pesetas. Valdevilla, 60, Segovia.

GANADOS
VENTA permanente de vacas lecheras, recién paridas de todas las edades. Se dan facilidades. Refitería, 1.

CERDOS
CERDOS dos-tres meses. Large-White y York. Razón, José Zorrilla, 107. Teléfono 1390.

VACA
VACA suiza, gran tamaño y producción del segundo. Desiderio Gómez. Carbonero Mayor.

CERDOS
CERDOS destete, vende, Juan Clemente. Terminillo, 29.

VENDO
VENDO vaca suiza del tercer parto. Mañana Gilmartin. Fuentepelayo.

VENDO
VENDO 100 borregos y 100 borregos merinos. Evaristo Allas, Abades.

VACA
VACA suiza abocada tercer parto, buen tamaño, vende Aurelio Herranz, Pascuales.

VENDO
VENDO diez cerdos York, dos meses. Estación. Justo (bostonero).

VACA
VACA suiza abocada tercer parto. Caserio Temeroso del Otero. Carbonero el Mayor.

PASTOS
VENDO o cambio por chotas cuatro vacas suizas. Tratar, Esteban Galindo. Basardilla.

PASTOS
PASTOS de invierno para laneros, caserío Paredones, Hernández, San Esteban, 2, señor, Rodríguez.

ARRIENDO
ARRIENDO pastos finca Matadero. La Losa.

ARRIENDO
ARRIENDO para 150 laneros, últimos marzo. Caserío Acedos. Mariano, Jemenuño.

CABILDO
CABILDO Sindical de La Higuera suabará pastos 120 laneros, día 13 noviembre, a las 12 horas. Temporada invierno, hasta 10 abril. Tasación, 1.350 pesetas.

Chaquetas
Chaquetas, abrigos 7/8 en ante, anetina, flanelas (Loden).

SELECCIONES ELIAS
Máxima novedad

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

SUBASTA
El próximo domingo, día 12, se celebrará en el patio de operaciones de la Caja de Ahorros, a las once de la mañana, la subasta de ropas y objetos vendidos en la Sección Monte de Piedad.

Moto-carro ROA

Re-600, 250 c. c., motor y palieres flotantes, con cabina toldo. Vende, Bar San Frutos. San Frutos, 1.

La sensación del año

El nuevo abrigo confeccionado para señora modelo "megatón"

Abriga No pesa Es impermeable Cuello de piel recambiable No se deforma Es imperlán

Y SOLO CUESTA 698 pts.

VENTA EXCLUSIVA

Salón de Modas

Cartelera de Espectáculos

CINE CERVANTES

Hoy, 7,30 y 11
SIEMPRE ES DOMINGO
La superpelícula del cine español
Color Autorizada

Mañana, 7,30 y 11 Estreno
TRES VIDAS ERRANTES
Deborah Kerr, Robert Mitchum
Tecnicolor Warner Bros Autorizada

CINE LAS SIRENAS

Hoy, 7,30 y 11 Exito
LOS VIAJES DE GULLIVER
Superdynamaton color
Tolerada

Mañana, 7,30 y 11
SIEMPRE ES DOMINGO
Carlos Larragaña, María Mahor
Autorizada

CINE VICTORIA

Hoy, continua de 4,30 a 12
DOS NOVIAS PARA UN TOLERO. LADRON EL, LADRONA EN ELA
Autorizadas mayores

Sábado y domingo
LOS VIAJES DE GULLIVER
Una fantasía en technicolor
Tolerada menores

TEATRO JUAN BRAVO

Días 13 y 14 de noviembre Compañía de Comedia de

MARY DELGADO

MELOCOTON EN ALMIBAR y AURELIA Y SUS HOMBRES
Localidades a la venta desde mañana sábado

Información Local

Se inició ayer el II Cursillo de Caridad en nuestra capital

La conferencia inaugural estuvo a cargo de don Juan Alonso Vega

Bajo la organización de Caritas Diocesana, como órgano oficial de caridad de la Iglesia, se inició ayer en nuestra capital el II Cursillo de Caridad, dirigido principalmente para cuantos trabajan en este campo del apostolado de ayuda a los necesitados.

Tuvo lugar la primera sesión en el salón de actos del Seminario, en cuya entrada se habían colocado diversos carteles y revistas de Caritas para que puedan ser hojeadas por el público asistente.

Tuvo la conferencia inaugural del Cursillo monseñor Juan Alonso Vega, director en España del Movimiento por un Mundo Mejor. El tema tratado fue el siguiente: «La comunicación cristiana de bienes, expresión práctica de las relaciones en el Cuerpo Místico».

El motivo por el cual amamos al hermano—comenzó diciendo el conferenciante—no es porque sea un just-

to, un virtuoso, sino precisamente porque tiene una necesidad. Dios tuvo la finalidad, al crear al mundo, de crear unos seres que pudieran un día incorporarse a su propia vida, que entraran en la misma vida divina. Esta comunicación de la vida a los hombres Dios la pudo hacer de muchas formas, pero eligió un camino único: Llevarles hasta El uniéndoles a través de la Humanidad de su Hijo. Esta Humanidad está inserta directamente en la divinidad. Por ello, todos los hombres han de llegar a Dios a través de esta Humanidad. «Nadie viene al Padre sino por Mí», dice Cristo en el evangelio. Y para llegar a Dios a través de la Humanidad de Jesús, se señaló también un camino, que ha de ser por medio de la inserción en esta Humanidad, pero que no es una participación de la Humanidad que viene a nosotros, sino que nosotros somos llevados e injertados en El. Así tenemos en nosotros la vida divina y surge entre nosotros una comunicación mutua necesaria. Entre todas estas partes unidas a Cristo tiene que haber una circulación, un dar y recibir, y de esta manera se forma el Cuerpo Místico.

Visitas recibidas por el gobernador civil y jefe provincial

Gobierno Civil.—El Excmo. señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Juan Murillo de Valdivia, ha recibido las siguientes visitas:

Señor secretario de la Junta de Espectáculos.

Señor secretario de la Junta de Construcciones Escolares.

Señor secretario de la Delegación de Abastecimientos.

Señor teniente coronel segundo jefe de Protección Civil.

Señor presidente del Colegio Oficial de Médicos.

Señor Martínez Almeida, notario.

Señor alcalde y secretario del Ayuntamiento de San Ildefonso.

Señor ingeniero jefe de la Brigada Avila-Segovia del Patrimonio Forestal del Estado.

Señores capitán y teniente de la Policía Armada.

En la Jefatura Provincial del Movimiento

El jefe provincial del Movimiento y gobernador civil, don Juan Murillo de Valdivia, ha recibido en su despacho una comisión presidida por el delegado provincial de Sindicatos, e integrada por el secretario de la Organización, vicesecretarios provinciales y delegados comarcales de nuestra provincia, que durante la mañana de hoy han estado reunidos en sesiones de trabajo en la Casa Sindical. El delegado provincial, señor Charro de Murga, expuso a nuestra primera jefatura provincial los asuntos tratados, entre los que destacan la preparación de los Consejos Económicos Sindicales Comarcales, que se celebrarán próximamente.

195.000 PESETAS A LA SECCIÓN DE CREDITOS DE CABAÑAS DE POLENOS

Gobierno Civil.—Procedente de la Subsecretaría del Ministerio de Agricultura el Excmo. Sr. gobernador civil ha recibido el siguiente telegrama: «Para conocimiento efectos significativos que en sesión Comisión Ejecutiva Crédito Agrícola celebrada hoy se ha concedido un préstamo de ciento noventa y cinco mil pesetas a la sección de crédito de Cabañas de Polendos».

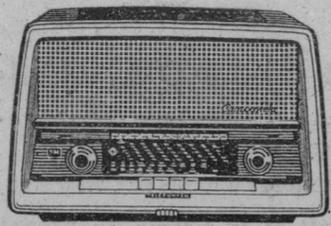
RESTAURANTE DUQUE

Grandes salones para bodas
PRECIOS ECONÓMICOS
Nuestra cocina es única y de gran calidad.

¡Su radio!

CAMPANELA

con frecuencia modulada



Gran creación TELEFUNKEN 1962

RUFINER

Juan Bravo, 30
TELEFUNKEN REGALA AUTOMOVILES SEAT

Se intenta la creación de la Sociedad de Amigos de Segovia

Que instituiría el Acueducto de plata para premiar a personas no segovianas

Convocada por un grupo de segovianos, se celebró en la parrilla del Sirenas una reunión a la que asistieron numerosas personas.

El motivo de esta reunión era tratar de llevar a la práctica la idea de creación de la Sociedad de Amigos de Segovia, cuyos fines primordiales serían los siguientes: 1.º Promover y ayudar cualquier iniciativa tendiente a la elevación cultural, artística, et-

SE SUSPENDEN LOS JUEGOS DE AGUAS EN LAS FUENTES DE LA GRANJA

Los juegos de aguas de las fuentes monumentales del Real Sitio de San Ildefonso, que funcionaron durante el verano los domingos y días festivos, quedan suspendidos a partir del próximo día 12 del actual, hasta nuevo aviso.

SEGOVIA RELIGIOSA

En San Martín
Mañana, día del Santo titular de esta parroquia, a las nueve, misa cantada, y por la tarde, a las siete y media, ejercicio de ánimas por los difuntos de la feligresía.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Siempre es domingo» (3). 82 m.
«Tres vidas errantes» (2). 123 m.
«Los viajes de Gulliver» (1). 95 minutos.
«Dos novias para un torero» (2). 85 minutos.
«Ladrón él, ladrona ella» (3-R). 98 minutos.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 673,6 mm.
Dirección del viento: NO.
Temperatura máxima: 10,2°.
En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 676,7 mm.
Dirección del viento: NO.
Temperatura mínima: 3°.

LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 9.—Premiado con 250 pesetas, número 896. Con 25, los terminados en 96.

Ha correspondido en esta serie a Segovia un premio de 12.00 pesetas.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Plaza de Franco, 10.
Muerte y Vida, 2.

AYUNTAMIENTO DE VEGANZONES

Subasta de maderas
Tendrá lugar en este Ayuntamiento el día 25 de noviembre próximo a las doce horas, recibiendo propuestas en la Secretaría municipal hasta las trece horas del día anterior.
Pinos, 465 de la especie pinaster. Madera, 466,806 m. c. Leña de tronco, 297,872 m. c. Grupo en que está clasificado, 1.º. Precio de tasación, 374.099,22 pesetas. Precio índice, 467.624,02 pesetas. Corteza, 27,011 por ciento.

Más detalles, en anuncio publicado en el «Boletín Oficial» de la provincia de Segovia, del día 25 de octubre de 1961.

Veganzones, a 30 de octubre de 1961.—El alcalde.

Tejidos Abrigos Vestidos

Todo fascina y es atrayente en

Novedades Bella

Abrigos confeccionados desde 975 ptas.

En pieza desde 100 ptas. metro

Novedades Bella

Cervantes, 3 T.º 24-09

Seis heridos, uno de gravedad, al volcar un coche de línea frente a la ermita de Veladiez

En la tarde de ayer, el coche de viajeros de la línea de Roda, al llegar a la ermita de Veladiez sufrió un aparatoso accidente, que causó el vuelco del vehículo, el cual quedó caído sobre un costado.

Según parece, el accidente fue debido al desprendimiento de una rueda del coche, que obligó al conductor a perder el control del mismo, volcando, como decimos, aparatosamente en la carretera.

En el suceso resultaron heridas seis personas, una de ellas de gravedad, que fueron traídas inmediatamente a Segovia, en unos taxis, para ser asistidas en la Casa de Socorro.

Los heridos en el accidente han sido: Justo Alvarez Matesanz, de 33 años, militar, con residencia en Madrid, que padecía erosión en la pierna derecha y fuerte contusión en borde cubital de la mano izquierda, leve; Ignacia Temeo Poza, de 40 años, domiciliada en Espirito, que padecía contusión en la rodilla izquierda, leve; Virginia Matesanz Lázaro, de 73 años, con domicilio en La Higuera, sufrió herida contusa en el labio superior y probable fractura de costillas, calificándose su estado de grave; Benedicta Sanz Galindo, de 52 años, con domicilio en Espirito, sufría fuerte contusión en la mano izquierda y erosión en el talón del pie del mismo lado, de pronóstico menose grave.

CARITAS necesita que los católicos piensen en sus deberes para con los necesitados. Hágase socio de Caritas.

¡Evite esto!

4 MODERNICE SU OFICINA CON...

INVOLCA

LA MESITA TRASLADABLE PERFECTA

ALBERTO GONZALEZ
San Francisco, 23 - Tel. 31-92 - SEGOVIA

Huevería y pollería

Tafer

Producción propia
Precios sin competencia

Huevos desde 16 pesetas docena

Tafer

Servicio a domicilio
San Juan, 7 T.º 24-33

Calor de nido

Haga su hogar más confortable con un clima ideal

Estufa a gas butano

Mesequer

BATO LICENCIA EVALUX FRANCIA

CARACTERISTICAS GENERALES:

- SEGURIDAD: Control analizador de atmósfera. Imposibilidad de extinción de la llama.
- POTENCIA: 1.500 Kch.
- CONSUMO: Aproximadamente 126 gramos hora, de gas, equivalente a 1,25 pesetas.
- COMODIDAD: Fácilmente desplazable mediante 4 ruedas giratorias.
- DIMENSIONES: 70 x 39 x 45.
- PESO: 17 Kgs.

4 Modelos

- BABY 40 con cofre para botella y dispositivo de seguridad.
- BABY 38 con cofre y sin dispositivo de seguridad. Regulación manual.
- JUNIOR 30 sin cofre y con dispositivo de seguridad.
- JUNIOR 28 sin cofre y sin dispositivo de seguridad. Regulación manual.

Mesequer MADRID

BABY 40 BABY 38

SEGOVIA. J. Horcajo, S. A. Fernández Ladreda, 11 y 15

Aquí todos los DEPORTES

La selección nacional se encuentra desde ayer en CASABLANCA

Casablanca, 9.—La expedición futbolística de España ha llegado a las seis y media de la tarde al aeropuerto de esta ciudad, donde en el estadio Marcel Cerdán se enfrentará a la selección marroquí el domingo próximo, en partido correspondiente a la fase previa de la Copa Jules Rimet de 1962.

Los componentes de la expedición —47 personas, entre ellas 17 jugadores—, han sido recibidos en el aeropuerto por diferentes personalidades marroquíes, así como por gran número de aficionados, muchos de ellos españoles residentes en Casablanca.

Programa de Televisión para mañana

- Sobremesa**
- 2,30 Apertura y presentación.
 - 2,32 Panorama.
 - 2,45 Cada semana una historia.
 - 3,00 Telediario.
 - 3,25 El tiempo.
 - 3,30 Charlas de otoño, por Román Escotado.
 - 3,40 Todos los deportes.
 - 3,55 Galería (guión de Jaime de Armiñán).
 - 4,10 El niño del circo.
 - 4,45 Cierre.
- Infantil**
- 6,00 Apertura y presentación.
 - 6,02 Walter y la familia Corchea.
 - 6,20 Robin Hood.
 - 6,50 El traje nuevo del emperador.
 - 7,13 Sólo para menores de 16 años (habla el P. Urteaga).
- Noche**
- 7,30 Apertura y presentación.
 - 7,32 Nueva época (espacio cultural realizado en Barcelona).
 - 8,00 Telefilm seriado.
 - 8,30 Premios (concurso musical).
 - 9,00 Cómo pescar a un millonario.
 - 9,27 El tiempo.
 - 9,30 Telediario.
 - 9,45 Tercera página.
 - 10,00 ¡Silencio!... ¡Se rueda!
 - 10,30 Es broma (humor con Cassen).
 - 10,45 Hoy... Castellón de La Plana.
 - 11,30 Telediario.
 - 11,45 Versos a medianoche: "Irme quiero, madre", de Luis de Camoes.
 - Momento musical: "Otoño", de las "Cuatro estaciones", de Vivaldi.
 - Recuerda...
 - 12,00 Cierre.

Tánger, 9.—Existe extraordinaria expectación por el partido del domingo entre las selecciones nacionales de Marruecos y España.

El gobernador de Casablanca ha presidido una sesión dedicada exclusivamente al encuentro, el príncipe Mulay A. Delha, que hoy contrae matrimonio con la señorita libanesa Lamia Sohl, presidirá el encuentro, que se considera como un acto más de los que se celebran para festejar su matrimonio.

La selección española y los acompañantes serán objeto de varios actos en su honor, organizados por la Casa de España en Casablanca.

Los aficionados confían en presenciar un buen partido, pensándose que el equipo de Marruecos opondrá una buena resistencia, ya que está constituido por varios notables jugadores que actúan en equipos franceses.

De todas las ciudades de Marruecos se han organizado excursiones a Casablanca para presenciar el partido.

Varios aviones de Royal Air Maroc tienen ya las plazas cubiertas en un viaje desde Tánger. Estos aviones ealdrán a partir de las cuatro de la tarde del sábado.

Elche, 9.—Se afirma que el Milán y la Fiorentina se interesan por el traspaso de Re, por el que el club parece que pide diez millones de pesetas. Los equipos italianos parece que dan cinco millones. Se asegura que el Elche daría preferencia para el traspaso al Real Madrid, ya que el equipo madrileño hace tiempo se interesó por este jugador.—Alfil.

Madrid, 9.—El Comité Nacional de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, en su reunión semanal, ha tomado, entre otros, los siguientes acuerdos:

En la reseña que ayer se publicaba del encuentro Barcelona-Niza se decía que era valedero para la Copa Ciudades en Ferias, cuando la realidad es que se trataba de un partido amistoso.

Jugadores

Primera División.—Imponer multa a los jugadores del R. C. D. Español Antonio Argilés Antón, Rafael Piris Esteva, Antonio Camps Bau, Ramón Sergio Carranza Semprini y José Sastre Sanz, y del Valencia C. F. a Enrique Ribelles Sero, por formular protestas y decisiones del árbitro.

Ya PUEDE Vd. TENER UN PHILIPS PERO FIJESE SOLO SERA PHILIPS SI LLEVA ESTA MARCA



POR UNA VIDA FELIZ EN UN MUNDO MODERNO



RADIO

ELECTRO-DOMESTICOS
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

Galerías S.ta Columba
SERVICIO TECNICO OFICIAL PHILIPS

COMENTARIOS TAURINOS

BREVE BALANCE de la temporada novilleril de 1961

"El Cordobés" y "Terremoto de Málaga", figuras destacadas

Andrés Vázquez, revelación ante la «cátedra» madrileña

Madrid.—Muy cerca de un centenar de novilleros han actuado, llenos de ilusiones y con mejor o peor fortuna, en novilladas picadas durante la temporada que acaba de terminar. Son muchos los aspirantes y pocos los elegidos en esta difícil y arriesgada profesión, en la que sólo una reducida minoría consiguen consolidar el éxito soñado. De este centenar de aspirantes a la gloria y a la fortuna, conquistada en la dura lid de los ruedos, sólo sesenta torearon entre los nueve y los 67 festejos.

No deja de ser curioso que en el cuadro estadístico novilleril aparezcan dos diestros del mismo apodo—«El Cordobés»—a la cabeza y a la cola. El de arriba es el ya famoso Manuel Benítez, y el de abajo, Manuel Bueno. Ambos llevan idéntico gentilicio, como si quisieran proclamar con legítimo orgullo que el lugar de su nacimiento es la tierra de los grandes toreros y filósofos: Córdoba, cálido y luminoso florón de Andalucía.

Manuel Benítez («El Cordobés») ha conseguido crearse su propia leyenda de «fenómeno». Todavía no le hemos visto torear y, por ello, no podemos juzgarle. Pero nos han hablado largo y tendido de sus hazañas en los ruedos, que han sido realmente sensacionales, como lo demuestran esas 67 novilladas toreadas con 108 orejas cortadas. Dicen que es el novillero, que más cobra en la actualidad y que el público se siente atraído por la aureola más o menos publicitaria que le han forjado. Esperemos que su fama no sea meteórica y que en la temporada próxima—que probablemente será la de su alternativa—confirme tanta expectación en su toro.

Baldomero Martín («Terremoto de Málaga»), le sigue en el orden de novilladas y trofeos: 61 y 88, respectivamente. Buen balance. Al malagueño le hemos visto torear y podemos, por tanto, dar nuestra sincera opinión sobre su personalidad taurina. Se trata de uno de esos novilleros «tremendistas», a la moderna, que interpretan el toro a su modo, con muy poca sujeción a las normas clásicas y buscando siempre el sensacionalismo. Por lo general, lo consigue, pues no le falta valor aunque incurra en teatralerías muy poco ortodoxas. Pero «Terremoto» ha logrado, con su propio estilo, situarse en el segundo puesto de la andante novillería. Y esto no se halla al alcance de cualquiera.

El venezolano Efraín Girón ha sido otra de las revelaciones de la temporada. Sigue idéntica trayectoria que sus hermanos César y Curro. A este último se parece artísticamente como una gota de agua a otra gota de agua. Es el novillero que ha cortado más trofeos, con la friolera de 118 orejas recolectadas en 58 festejos. Sólo su hermano Curro puede disputarle parecido récord. ¡Son mucha «gente» los Girón!

Antonio Ortega («Orteguita»), con 51 festejos y 39 orejas, acredita sobradamente su madurez para la alternativa, que suponemos que ya no se hará esperar, pues es un torero cuajado y completo. Lo mismo puede decirse de José María Montilla y de Palmeño, que han hecho una brillante temporada con 45 y 37 novilladas, quedando aptos para el doctorado.

La revelación fulgurante de Vista Alegre, a principios de temporada, fue Clemente Antón («El Millonario»), que aprovechó un ingenioso truco publicitario para abrirse las puertas de la «chata carabancheleña» y triunfó en toda la línea, toreando cinco tardes seguidas, a partir de las cuales siguió un itinerario triunfal, hasta sumar 33 festejos. He aquí un nuevo torero, de la castellana-nísima Palencia, que está dando mu-

La medalla de oro de la radio al director del «Diario de Barcelona»

Barcelona, 9.—Con motivo del 38 aniversario de la Radiodifusión Española, Radio Barcelona ha concedido la medalla de oro a don Enrique de Castillo Yurrita, director del «Diario de Barcelona», y a don Francisco Román Cenarro.

Convocatoria de becas del Fondo de Igualdad de Oportunidades para agricultores y obreros agrícolas

En forma de subsidios de 75 ptas. diarias para cursillos de capacitación

Madrid, 10.—En el «Boletín Oficial del Estado» de 7 del actual se publica la convocatoria número 23 del Fondo Nacional de Igualdad de Oportunidades, por la que la Dirección General de Coordinación, Crédito y Capacitación Agraria del Ministerio de Agricultura, en nombre del Patronato del Fondo, y por delegación del de Protección Escolar, anuncia la adjudicación, por concurso de méritos, de 6.167 becas para agricultores que lleven directamente sus empresas y para obreros agrícolas.

Estas becas, en forma de subsidio de 75 pesetas diarias, se otorgarán para un total de 307 cursillos de capacitación y perfeccionamiento profesional agrícola, que se desarrollarán en periodos no inferiores a quince días en todo el territorio nacional.

«REPRESENTANTES»

Se necesita representante, bien introducido en ferretería, para capital y provincia.

J. IGARTUA Y CIA., S. A.
Fábrica de cadenas, ONATE (Guipúzcoa)

¿AGRICULTOR?

¡Llegó el definitivo auxiliar de tu explotación agrícola!

¡TRACTOR de 14 CV., GAS-OIL!

Efectúa toda clase de trabajos. Gira en 1,30 m. Saca los más estrechos coñajales. Apura lindes. Labra como dos pares. Consume menos que una mula. Entrega directa en el acto.

PRUEBAS Y DEMOSTRACIONES DEL TRACTOR «STAUB»

Día 12 de Noviembre,	11 de la mañana,	en GARCILLAN
" 13 " " "	" " " "	en ABADES
" 14 " " "	" " " "	en NAVALMANZANO
" 15 " " "	" " " "	en SANCHONUÑO

Ve a verlo y te convencerás No olvides ¡Es un Gas-oil!

Exposición y venta:
J. HORCAJO, S. A. Avenida Fernández Ladreda, núm. 7.—SEGOVIA



Pantalla de la Televisión Española Distribuidor provincial **GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.** Servicios de asistencia técnica garantizado. Av. Fdez. Ladreda, 6, Telf. 26-12.

MUTUALIDAD PREVISION SOCIAL
Agentes de Seguros Enfermedad y Enterramientos pone conocimiento entidad y agentes interesados, que 31 diciembre, 1961 finaliza plazo ingreso entidad agentes y subagentes edad superior a 50 años. Aclaraciones apartado 13-035, Madrid. La directiva.

TELEVISOR MARCONI
15.995 pts. 24 meses de crédito
Distribuidor exclusivo: **CASA SOLERA**
Corpus. 7 Segovia



—¡Qué raro! Normalmente trae las piezas en seguida...

Relojería ATALAYA
CERTINA MASAGO
UNIVERSAL OMEGA
Fernández Ladreda, 12

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS
CLINICA GILA.— CIRUGIA GENERAL
Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis
San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088

Clinica Quirúrgica de Nuestra Señora del Rosario **TOMAS ROLDAN**
Corazón y aparato circulatorio
E. FERNANDEZ DIVAR **Rayos X** Consulta en la Clínica del Dr. Gila
Cirugía general **San Francisco, 23, Segovia**
Consulta diaria de 12 a 2
Infanta Isabel, 12 **Teléfono 18-25** Todos los sábados de once a una Segovia

Una nueva fórmula de profesión de fe ha sido discutida por la Comisión preparatoria del Concilio Ecuménico

(Viene de la página 6)

varias personas emitan juntas la profesión de fe, es suficiente que una sola lea la fórmula concreta y los demás pronuncien, antes de firmarla, la última expresión de promesa y juramento.

FUSION MAS QUE NOVEDAD

La Comisión Central del Concilio Ecuménico Vaticano II ha discutido esta mañana en torno a la elaboración de una nueva fórmula que prevé la fusión de la pronunciada por Pío IX con el juramento prescrito por San Pío X. No se trata de introducir nuevas normas o añadir otras, sino de elaborar un texto que contenga las fórmulas completas de todas las verdades dogmáticas que pertenecen al patrimonio de la fe. En caso que fuese aprobada, la nueva fórmula sería inmediatamente adoptada en sesiones del próximo Concilio y serviría después para todos aquellos casos antes citados para los que ha sido prescrita.—Efe.

NADA HAY AUN SOBRE IGLESIAS NO COTOLICAS

Ciudad del Vaticano, 9.—El Vaticano ha advertido oficialmente contra toda especulación «prematura» sobre si las iglesias no católicas serán invitadas a enviar observadores al futuro Concilio Ecuménico o acerca de la forma en que se realizarán estas invitaciones.

La Oficina de Prensa del Concilio ha hecho público un comunicado en el que se dice que cualquier decisión sobre la materia corresponde únicamente al Papa.

«Cualquier especulación en cualquier sitio es prematura—dice la Oficina de Prensa—y mucho más prematura todavía, por lo tanto, sería cualquier información acerca de decisiones que aún no han sido tomadas sobre el procedimiento que habría de seguirse al dirigir posibles invitaciones a los no católicos.»

Añade el comunicado que la votación realizada sobre este asunto por la Comisión Central tiene carácter estrictamente consultivo. Se añade que todos los miembros de la misma expresaron libremente sus opiniones emitieron su voto en el curso de un debate que siguió a la lectura de los informes de los cardenales Beas-Ciognani, representantes del Secretariado para la unión de cristianos de la Comisión de las iglesias orientales, respectivamente.—Efe.

Cine y Teatro

El Instituto de Investigaciones Cinematográficas, puerta abierta a los que quieren hacer cine

Los alumnos ruedan sus propias películas

En el año 1947, un hombre emprendedor e inquieto, el ingeniero don Victoriano López García, fundó—en unas dependencias cedidas por la Escuela de Ingenieros Industriales—un centro para que en él se estudiase o mejor, se investigase y experimentase, siendo fiel a su denominación—el cine en sus más variados aspectos. Lo mismo que se venía haciendo con otras materias de igual o parecida trascendencia nacional. Muchos hombres, y mujeres también, repartidos por todos los rincones de España esperaban, con su enorme vocación auestas, hacer cine algún día. El Instituto fue para esta juventud expectante como algo providencial. Fue aquella la primera promoción del I. I. E. C., de la que más tarde salieron directores como Berlanga, Bardem, Maeso, Agustín Navarro, y guionistas de la talla de Leonardo Martín o Florentino Soria.

Se dijo entonces—estas cosas se suelen decir siempre que aquellos rudimentarios locales prestados— a todas luces inadecuados—eran sólo provisionales. Pero su provisionalidad duró hasta 1958, que se recogieron los bártulos y el Instituto se instaló en los Estudios Cinearte, enclavados en la madrileña plaza de Conde de Barajas.

Aquel fue un año de bastante revuelo y coincidido con la aparición de don José Luis Sáenz de Heredia que, sustituyendo al entonces director, don José María Cano, tomó las riendas del I. I. E. C., prometiendo, de entrada, que todos sus esfuerzos se encaminarían a conseguir un local propio y específico para las complicadas tareas del aprendizaje. De momento, y a falta de mejor solución, habilitó el palacete que venía ocupando el ministerio de Información y Turismo—organismo del que depende el Instituto—, entre las calles de Génova y Montesquiza, antes de su traslado a los Nuevos Ministerios. Y allí es donde actualmente se dan las clases, aunque también de un modo provisional. Pero esta vez es distinto. Sáenz de Heredia goza de merecido prestigio en todas las esferas y ello le ha llevado a conseguir los veinte millones de pesetas necesarios para poseer un edificio acorde a las exigencias que implica el enseñar teórica y prácticamente el cine, a través de sus múltiples especialidades.

SIETE ESPECIALIDADES

La carrera es de cuatro cursos y el último tiene el carácter de reválida para obtener el diploma. Y abarca siete especialidades diferentes que enseñan expertos profesionales del cine nacional. Especialidades y profesores son: Dirección (Serrano de Osmá y Carlos Saura); Producción (M. Angel M. Proharam); Decoración (Enrique Alarcón y Francisco Álvarez de Cienfuegos); Sonido (Alberto Laffón y Francisco Escudero); Cámaras (José F. Aguayo y Juan Julio Baena); Laboratorio (J. L. Fernández Encinas y Bernardino Rubio); e Interpretación (Fernando Fernández de Córdoba y Gustavo Pérez Puig).

Para poder ingresar en las especialidades de Dirección, Producción y Decoración es necesario—aparte de aprobar el examen, claro está—haber cumplido los 21 años de edad; para el resto basta con 18. Y se exige, para todas las ramas, el Bachillerato de grado superior; excepto para interpretación, que es suficiente con el de grado elemental.

Existen, con carácter de ampliación y acoplados a las distintas especialidades, las siguientes asignaturas: de Montaje (Luis G. Berlanga), Historia del Cine (Carlos Fernández Cuenca), Historia del Arte (José Camón Aznar), Óptica (Antonio Coloma), Economía Cinematográfica (Ismael Medina), Deontología (reverendo padre Carlos María Stahlin), y Guión, Florentino Soria, que asume el cargo de director del centro.

LAS PRACTICAS

Estas materias teóricas se ven completadas por las clases prácticas que durante los cuatro años, y como específico en el último, ponen a punto al alumno para lo que más tarde será su profesión.

Las prácticas consisten, naturalmente, en películas hechas con completa libertad por los alumnos, sobre las que obtienen las correspondientes calificaciones. Son de corta duración, pero su complejidad—se ruedan en 16 y 35 milímetros y son sonorizadas—es muy similar a las de los profesionales. Para ello, el I. I. E. C. cuenta con un plató, sala de montaje, laboratorio, aparatos de iluminación y, en suma, los medios técnicos suficientes para poder cumplir su finalidad. La última prueba, de cuya calificación depende obtener el diploma

o repetir el cuarto curso, consiste exclusivamente en una película sonora y en 35 milímetros, de unos veinte minutos de duración (casi dos rollos de 300 metros). El I. I. E. C. hace el papel de un exigente productor que, de acuerdo con el tema elegido, concede un presupuesto—hasta de 6.000 pesetas—para gastos de rodaje, aporta los elementos precisos: cámara, personal obrero, película virgen, decorados, vestuarios, etc., y designa el equipo técnico artístico (director, ayudante, jefe de producción, operador jefe, segundo operador, script,

montador, actores protagonistas, secundarios, etc.), entre los alumnos de las diversas especialidades. Una vez concluida la prueba, el tribunal se atiene, para calificar, a la labor individual de cada uno dentro del complejo del film.

Se calcula en más de cien el número de alumnos que ingresan anualmente en el I. I. E. C. Pero, pese a los catorce años que éste lleva funcionando, el número de diplomados es sólo de 120, y concretándose en la especialidad de dirección, únicamente 15 han conseguido aprobar todos los cursos (J. A. Bardem, uno de nuestros más importantes directores actuales, fue suspendido en la prueba final y no obtuvo el diploma). Esto tiene una doble causa: primero, el rigor con que se juzga a los alumnos; y en segundo término, muchos no acababan los estudios porque llegaron a ellos para ver que era eso del cine, sin vocación, por mera curiosidad.

Lo que ocurrió luego es que situaciones y personajes—todas tratadas en serio, en la intención de los autores—han quedado convertidos en burdas y exageradas caricaturas de sí mismos. Ha faltado autenticidad y veracidad, atención y cariño para comprender y componer a cada personaje; se ha atendido a un cliché tan tópico como poco fértil; la obra hace sentir en muchas ocasiones, defraudada, acedia irritando de tan falsa y tan facilona.

Todo culmina en un final que empieza en agrio y termina en dulce y en el que se pronuncian unas cuantas palabras que quieren ser solemnes y son sólo lugares comunes como casaca.

Cabría analizar uno por uno todos los fallos del film, pero no vale la pena. Ha sido otra ocasión perdida por nuestro cine.—R. B.

Estrenos de cine

«SIEMPRE ES DOMINGO»

Nacionalidad española. Productora, Asturias Films. Director, Fernando Palacios. Protagonistas: José Rubio, María Mahor, José Luis Pellicena, Fernando Rey.

Debido a la publicidad dada a la película, cabía que el público esperara encontrarse con una obra valiente y sincera que abordase un tema de interés, el de la juventud ociosa y aloca de nuestra alta clase media para la que todos los días son domingos. En vista de esto, el primer calificativo que merece el film es el de decepcionante; ha resultado un puro chasco. Parece ser que Julio Coll fue llamado para confeccionar el guión de este film. El tenía unas ideas bien concretas sobre las posibilidades del asunto y su manera de tratarlo; pero enseguida resultó incompatible con las pretensiones de la productora y hubo de abandonar la tarea.

Lo que ocurrió luego es que situaciones y personajes—todas tratadas en serio, en la intención de los autores—han quedado convertidos en burdas y exageradas caricaturas de sí mismos. Ha faltado autenticidad y veracidad, atención y cariño para comprender y componer a cada personaje; se ha atendido a un cliché tan tópico como poco fértil; la obra hace sentir en muchas ocasiones, defraudada, acedia irritando de tan falsa y tan facilona.

Todo culmina en un final que empieza en agrio y termina en dulce y en el que se pronuncian unas cuantas palabras que quieren ser solemnes y son sólo lugares comunes como casaca.

Cabría analizar uno por uno todos los fallos del film, pero no vale la pena. Ha sido otra ocasión perdida por nuestro cine.—R. B.

Otro «Tenorio» en el Lara y «El burlador» en sesión de cámara

Obra inglesa en el Eslava, Valderrama en el Calderón y Marchena en el Fuencarral

Madrid. (Servicio de Argos.)—En la primera semana de noviembre sólo hubo un estreno y éste de autor extranjero, pues está visto, que como no haya obra nueva de Alfonso Paso, casi nada hay que esperar de los demás autores españoles.

Al tradicional «Tenorio» del Español, solitario en los últimos años, se ha unido esta vez el presentado por Conrado Blanco al modo tradicional, con Carlos Mendy en «Don Juan», Lina Rosales en «Doña Inés» y Amparo Martí, Francisco Pierrá, Mariano Azara y Angel Terrón en otros papeles importantes, con el resto de la compañía, lograron muchos aplausos.

Quedamos encantados con esta única sesión de teatro de cámara, pero

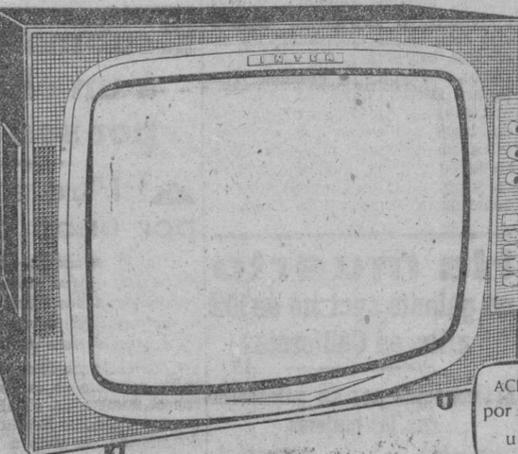
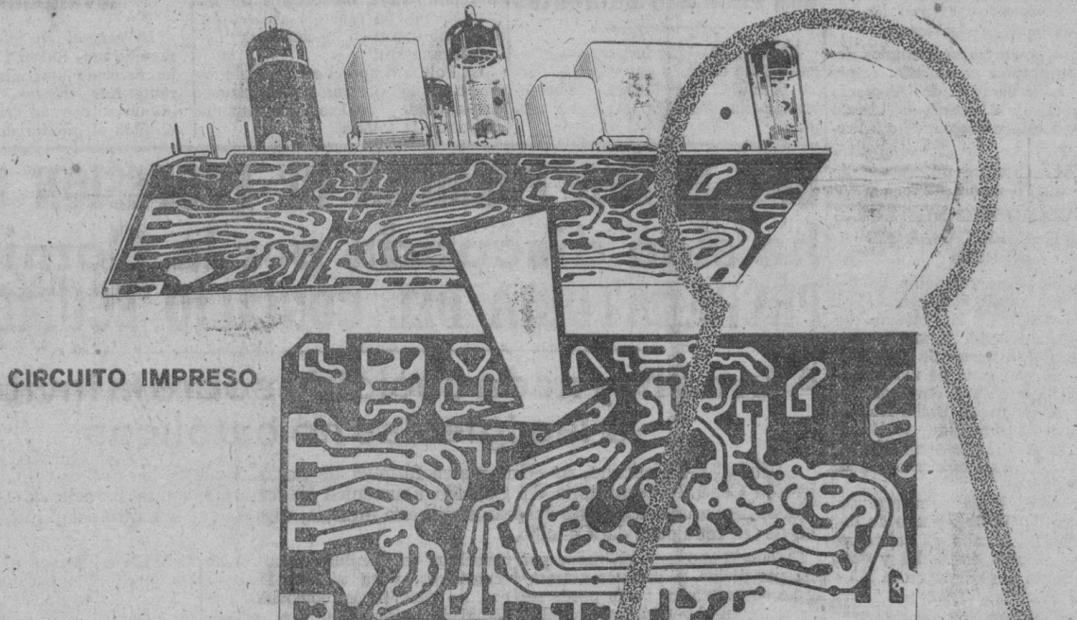
Intensa actividad de Marcelo Mastroianni

A Marcello Mastroianni, el actor italiano de «La dolce vita», «Il bell'Antonio», «La notte» y «L'assassino», le llegan ofertas de todas partes, hasta de Hollywood.

Marcello Mastroianni, ha estado trabajando en dos películas: una con Brigitte Bardot, en Suiza, «Vite private» («Vidas privadas»), y el director es Luis Malle; otra, «Divorzio all'italiana» («Divorcio a la italiana»), en Sicilia, bajo la dirección de Pietro Germi.

«Anima Vera» con Gina Lollobrigida

Gina Lollobrigida protagonizará el film de Roberto Rossellini «Anima Vera», en que figurarán también Vittorio Gassman y Alette Stroyberg.



¡POR CURIOSIDAD...!

Vea la maravillosa innovación representada por el CIRCUITO IMPRESO ESTATIFICADO, de INTER: Seguridad y exactitud que responden fielmente a la precisión científica del Laboratorio. Si es usted futuro comprador de TV considere lo que ello significa y... ¡decídase por un INTER!

todo lo que debe tener un Televisor lo tiene INTER

DESTACA:

- PANTALLA «TELE-SCOPE», de visión completa y perfecta en todos los ángulos, dotada de Filtro Óptico Polarizado.
- SONIDO HI-FI (ALTA FIDELIDAD),= doble difusión de sonido.
- INTERRUPTOR DE FIJACION que evita la regulación del volumen cada vez que se utiliza el aparato.
- REALVIDEO, pulsador automático que confiere relieve real a la imagen.
- CONTROLES AUTOMATICOS de sensibilidad, antiparásitos y de contraste (patentes internacionales).
- CELULA AUTO-LIGHT LDR (Light Dependent Resistor), que regula automáticamente las variaciones de luminosidad según la luz ambiental.
- LINEA INTER SLIM

ADMIRE LA NUEVA **Linea INTER Slim** DE 19" y 23"

sea usted exigente... y prefiera un INTER



Concesionario para Segovia y provincia: MASIGAL.-Avenida Fernández Ladreda, 12.

Esta comedia dramática, adaptación de una novela de Henry James, ofrece las mayores dificultades escénicas por carácter de acción externa y no estar resueltamente perfilados los tipos. La búsqueda de «los papeles» a que se refiere el título, encaminada a descubrir la biografía de un poeta desaparecido, es lo que forma la débil anécdota de la obra y lo que sirve para descubrir el ambiente. Una pieza tan delicada de matiz literario y más de sugerencias que de realidades, se le hubiera ido de las manos a un director que no tuviera la talla de Luis Escobar, quien logró el ambiente requerido por medio de la eficaz escenografía de Vicente Viudes y los figurines del famoso modisto Antonio Castillo, así como una magistral interpretación por parte de Josefina Díaz (aplaudida en dos escenas), Asunción Sancho y Enrique Diosdado, con Mailara O' Wisedo, Lola Lemos y Gabriel Agustí. El estreno fue seguido con interés y los actores saludaron al final con el traductor y el director.

Con el clamor acostumbrado y con un espectáculo a la medida, ideado por Blanca Flores, con música del maestro Montorio, reapareció el popular artista del canto Juanito Valderrama. En la segunda parte, dedicada a variedades, intervinieron otros famosos del género, entre ellos Estrellita Castro y Dolores Abril, quienes al igual que Blanca Flores, dieron las gracias al auditorio.

Del mismo modo, Pepe Marchena fue deleitadamente acogido por sus admiradores, con este programa folclórico ya conocido y en que toma parte el gracioso caricato Camilín.

D. FRESNO RICO

O. W. Eischer desea encarnar en España a S. Ignacio de Loyola

Ha llegado a Madrid el actor alemán O. W. Fischer, a quien mañana le será entregado en Valladolid el distintivo al mejor actor del año, de los premios anuales «Castillo de la Motte», de los Escritores Cinematográficos.

O. W. Fischer, que viene acompañado de su esposa, la actriz Anna Usell, estuvo en España hace diez años, como turista, por lo que conoce las principales «y toda clase de ciudades históricas», según dijo. Posteriormente rodó en Canarias «Peter Voss, caballero detective».

Otto Wilhelm Fischer nació en Viena el 1 de abril de 1915, hijo de un alto funcionario austriaco. Estudió germanística en la Universidad de Viena y arte dramático. Su carrera como actor la inició en el teatro, en su ciudad natal, y la siguió en Alemania, en Munich, ciudad donde reside actualmente. Su consagración como actor hay que situarla realmente en el año 1951, con el film «Mientras tú estés conmigo». Como director y actor, actuó en el film «Seguiré tu camino», que le valió tres premios en el Festival de San Sebastián del año 1958.

Fischer es cordial, atento y gran aficionado a los libros y a la música. En Munich lleva una vida retirada, y pasa jornadas enteras entre sus libros. Posee la obra completa de Mozart, Bach, Wagner, Ricardo Strauss y otros grandes clásicos.

Fischer, que lleva en la solapa la Gran Cruz de Honor que le concedió el Gobierno austriaco el pasado año, por motivos de ciencia, arte y cultura, manifestó que su gran deseo sería encarnar en la pantalla a San Ignacio de Loyola, lo que le gustaría hacer en España, y que no escatimaría para ello ningún medio de tipo económico.

RUSIA CAMBIA DE POSICION SOBRE BERLIN

Quiere ahora llegar a un acuerdo con Occidente sobre un nuevo estatuto para Berlín Y esto, antes de firmar el tratado de paz con Alemania oriental

Estocolmo, 10. (Urgente).—La Unión Soviética ha cambiado su posición sobre Berlín y ofrece ahora llegar a un acuerdo sobre un estatuto para Berlín occidental, antes de firmar un tratado de paz con Alemania oriental, ha sido revelado en círculos autorizados. Los citados círculos dicen que el nuevo plan, que comprende cuatro puntos, ha sido entregado ya a las potencias occidentales.

El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, se ha entrevistado con su colega comunista alemán, Lothar Bolz, al mismo

Los estudiantes «limpian» el palacio presidencial de Quito

● Para que Arosamena pueda entrar en él sin «mancharse»

Quito, 9.—Nueve estudiantes universitarios se han dirigido con cepillos y jabón al palacio presidencial «para limpiarlo», a fin de que pueda entrar en él, sin mancharse, el presidente Carlos Arosamena.

En la capital reina hoy la tranquilidad. Parece que Arosamena ha consolidado su régimen después de anunciar un Gabinete. La Policía informa que por lo menos diez personas resultaron muertas y otras muchas heridas durante las 49 horas que precedieron a la destitución de Velasco por las fuerzas armadas.—Efe.

Trasladar la O. N. U. a Berlín podría resolver la crisis de aquella ciudad

Londres, 9.—El «Times», dice hoy que cada vez se tiene más interés en la idea sobre la presencia de la O. N. U. en Berlín.

«Las potencias occidentales, incluyendo a Francia, desearían que el traslado de la sede de la O. N. U. a Berlín se efectuase si ha de servir para resolver la crisis.

Desde el punto de vista occidental, la presencia de las Naciones Unidas en Berlín, podría servir para garantizar que cualquier acuerdo será mantenido.

No está claro aún si el Gobierno soviético apoya o no la propuesta, pero es probable que así sea.

Una ventaja real para el Gobierno soviético, del traslado, es que con ello se mantendría la política soviética de que Alemania permanezca dividida y débil.—Efe.

A GALVAO no le permitieron entrar en Inglaterra porque aboga por la insurrección contra un aliado

Londres, 9.—Un portavoz del Gobierno ha declarado que a Henrique Galvao, el pirata portugués que se apoderó del buque «Santa María», no se le ha concedido visado para entrar en Gran Bretaña porque su objetivo es el de abogar por la insurrección contra un aliado.—Efe.

El «X-15» ha volado a 6.552 kilómetros por hora, seis veces la velocidad del sonido

Base Aérea de Edwards (California, Estados Unidos), 9.—El comandante de las Fuerzas Aéreas, Robert White, ha conseguido volar con el «X-15» a una velocidad de 6.552 kilómetros por hora, seis veces la velocidad del sonido.

Esta extraordinaria marca ha sido alcanzada en una prueba de velocidad del avión cohete.

Si el «X-15» pilotado por el comandante White pudiese mantener esa velocidad, daría la vuelta al mundo en siete horas.—Efe.

200 MUJERES MUSULMANAS, DETENIDAS EN PARIS

De Gaulle pide ayuda a los rebeldes argelinos y a los colonos derechistas para poner orden en Argelia

Paris, 9.—Cientos de mujeres musulmanas se han concentrado hoy en las cercanías de las prisiones de París y de Lyon, pidiendo que el Gobierno ponga en libertad a los miembros de sus familias detenidos por actividades rebeldes argelinas.

La Policía ha detenido a unas doscientas de estas mujeres en París y otras doscientas en Lyon. En los medios policíacos se dice que estas manifestaciones han sido organizadas por agentes del frente nacional de liberación.

DE GAULLE PIDE UNIDAD PARA ARGELIA

Marsella, 9.—El presidente De Gaulle ha invitado a los rebeldes musulmanes y a los colonos derechistas a que le ayuden a poner las cosas en orden en Argelia.

De Gaulle declaró ante la multitud que, a pesar de la lluvia, se reunió para calmarle: «Es muy posible que lleguemos a un acuerdo con todos los elementos que cuentan en Argelia, donde nuestros compatriotas europeos finalmente comprenderán la solución que ellos se merecen y que mejor se ajuste a sus intereses, y se unirán a Francia dándose cuenta de la gran tarea de la cooperación franco-argelina».

Leve mejoría en el estado de don Francisco Lucientes

Madrid, 10.—Aunque su estado sigue siendo de suma gravedad, el ilustre periodista don Francisco Lucientes experimentó ayer una ligera mejoría.

CONTINUA LA HUELGA FERROVIARIA EN ARGENTINA

Buenos Aires, 9.—Ha terminado la huelga general de 72 horas, desarrollada durante los días 7, 8 y 9, como apoyo de todos los gremios de los ferroviarios, que siguen manteniendo la paralización por tiempo indefinido. El paro general ha sido, según el lenguaje sindical, un éxito, aunque la ciudad de Buenos Aires ha ofrecido paradójicamente un aspecto de normalidad, con abundancia de comercio abierto, intensa circulación y el habitual movimiento de la gran urbe multitudinaria.

Más de mil bombas de gases contra unos obreros de plantaciones de caña de azúcar.

Buenos Aires, 9.—La Policía arrojó más de mil bombas de gases lacrimógenos contra los obreros de las plantaciones de caña de azúcar que se manifestaron en la ciudad de Tucumán anoche.

La Policía ocupó el edificio del Sindicato de los obreros de las plantaciones, desde el cual se había disparado contra la Policía.

UNA NUEVA FORMULA DE PROFESION DE FE ha sido discutida por la Comisión PREPARATORIA DEL CONCILIO ECUMENICO

Aún no hay nada decidido sobre la invitación a las iglesias no católicas

Ciudad del Vaticano, 9.—Una nueva fórmula de profesión de fe ha sido discutida por la Comisión Central Preparatoria del Concilio Ecuménico Vaticano II, en su reunión de esta mañana. Todos los padres conciliares deberán emitir esta fórmula, caso de que sea aprobada, antes del comienzo de las reuniones del Concilio.

Todo cristiano está obligado, por precepto divino, a profesar exteriormente su propia fe. La fe puede ser profesada en el sentido más amplio, con cualquier acto exterior de afirmación cristiana, y en el sentido más estrecho, con la explícita manifestación de las propias convicciones religiosas.

Además del precepto divino, existe también una ley eclesial que obliga a determinadas personas a emitir en circunstancias especiales la profesión de fe, según la fórmula prescrita, como garantía de obediencia al magisterio eclesial.

DESDE LOS PRIMEROS SIGLOS DEL CRISTIANISMO

La profesión de fe data de los primeros siglos del cristianismo. Los catecúmenos tenían que emitirla antes de recibir el bautismo. Después fue impuesta a los católicos sospechosos de herejía, a los herejes que retornaban a la Iglesia y, sobre todo, a los candidatos a las Ordenes sagradas y al Episcopado.

Su Santidad el Papa Pío IV, en 1563, prescribió a los obispos y a cuantos hubiesen obtenido beneficios con la cura de almas, una fórmula de profesión de fe, que fue modificada por Pío IX, quien en 1877 insertó en ella el dogma de la Inmaculada Concepción y las definiciones del Concilio Vaticano I.

En 1910, San Pío X prescribió que la fórmula de profesión de fe modificada por Pío IX no sólo fuese leída, sino firmada y acompañada del juramento de ritual.

A QUIENES OBLIGA

Según el Código de Derecho Canónico, hoy están obligados a emitir la profesión de fe todos aquellos que participen con voto deliberativo o

AHORA, LA REPUBLICA DOMINICANA EN TRANCE DE LEVANTAMIENTO MILITAR

Hay un inusitado movimiento de tropas y carros de combate que los dominicanos contemplan con aprensión

Y circulan rumores sobre una posible sublevación en el centro del país

Ciudad Trujillo, 10.—Un inusitado y repentino movimiento de tropas y carros de combate a través de la capital de la República Dominicana indican una posible emergencia militar. «Jeeps» cargados de soldados han circulado a través de la capital, y, por último, se han visto cuatro tanques en marcha en los arrabales de Ciudad Trujillo.

La radio oficial del Gobierno ha transmitido a intervalos críticos llamamientos a los hombres de las fuerzas del Ejército para que estén alerta. Se cree que tales llamamientos van dirigidos a dar razones del acuartelamiento de las tropas.

Los nervios en tensión a causa de los acontecimientos de los últimos meses, contemplan los movimientos de las fuerzas armadas con aprensión. Nadie hasta el momento, sin embargo, puede dar una explicación inmediata de los motivos a que obedecen estos desplazamientos de tropas.

Rumores de un posible levantamiento

El general en jefe del Ejército dominicano, Rafael L. Trujillo, Jr., ha revelado anteriormente, ya durante esta semana, que unidades militares, con artillería, se habían dirigido al interior del país durante

1.440 millones de pts. importan las pérdidas de los incendios en Los Angeles

456 casas, destruidas

Hollywood (California, Estados Unidos), 9.—Los bomberos informan que los incendios que han convertido Bel Air—una de las más ricas zonas residenciales del país—en un «cementerio de mansiones» han sido controlados.

Han empezado a regresar a sus calcinados hogares los millonarios, artistas de cine e importantes hombres de negocios.

Aunque no ha habido víctimas en los cuatro días que han durado los incendios, los daños materiales se calculan en unos veinticuatro millones de dólares (unos 1.440 millones de pesetas). Unas ciento cincuenta bomberos han resultado ligeramente heridos.

En total han quedado destruidas 456 casas. Quinientos bomberos continúan combatiendo las llamas de los dos incendios, que están separadas solamente por algo más de medio kilómetro de distancia, pero se informa que ya no hay peligro para la zona de Palisades.

De las casas de Louise White Head y del artista Burt Lancaster no queda nada más que un montón de escombros calcinados.—Efe.

Todos socios de CARITAS. De esta forma podrá combatirse la pobreza que acucia a muchos hermanos nuestros.

El submarino «Virulent» vendido a un chatarrero de El Ferrol por seis millones de pesetas

▲ Fue encontrado en el mar por unos pescadores de Pasajes

San Sebastián, 9.—El submarino «Virulent», que perteneció a la Armada británica y fue hallado a la deriva a setenta millas del puerto de Pasajes por los pesqueros «María Jesús» y «María del Coro Domenage», ambos de la matrícula del puerto de Pasajes, ha sido vendido en El Ferrol del Caudillo a un chatarrero que pagó seis millones de pesetas.

Como se recordará, el «Virulent» había formado en la Armada griega con el nombre de «Y-15», y cuando era remolcado a Inglaterra para ser desguazado, se soltó a causa de un golpe de mar, a la altura de Finisterre, hallándolo abandonado los pescadores de Pasajes el 4 de enero de 1959.

Después de un largo período de negociaciones entre la Marina española y el Almirantazgo británico, Inglaterra cedió todos los derechos. El buque salió a subasta a primeros de enero del presente año, y tasado en 64 millones de pesetas. Como nadie acudió a la misma, la Capitanía General de El Ferrol, a cuya jurisdicción pertenece el puerto de Pasajes, entregó el barco a los armadores propietarios de los pesqueros «María Jesús» y «María del Coro», después de reponerse de los gastos que ocasionó

Entusiasta recibimiento a la reina de Inglaterra en la capital de GANHA

Acra, 9.—La reina Isabel de Gran Bretaña ha sido recibida entusiastamente a su llegada a esta capital para dar comienzo a su gira de cuatro semanas por diversos países africanos.

El presidente Nkumah recibió a la reina Isabel y al príncipe Felipe al pie del avión, y les fue presentando a los sesenta y un jefes de tribu de todo el país.—Efe.

Libros, Revistas, Impresos de larga tirada, Trabajos comerciales. Encárguelos en los talleres tipográficos de EL ADELANTADO